

## INSTRUCTION & WARRANTY BOOKLET

# RECHARGEABLE LED SEARCHLIGHT

SF4681SL

Scanning the QR code gives you access to your product's warranty registration and services.







Before beginning installation, read these instructions carefully. This will simplify installation and ensure that the product is installed correctly and safely. Leave these instructions near the product after installation for future reference.

EN ENGLISH



5V === Batch No: 4681012025



#### Using the product

- When using the product for the first time, first tear off the transparent insulating film on the battery,make sure that the battery is fully charged and install the flashlight in the correct direction. {Positive inward (on the side of the lamp), negative in the outside (tail)},The middle and the tail of the tube of the flashlight must be tightened to ensure good contact.
- When using the flashlight, according to the voltage and battery requirements of the flashlight, do not use it indiscriminately to prevent the circuit board from being burned out. Do not use the batteries of different models and voltages at the same time. The old and new batteries cannot be mixed
- 3. In use, when the brightness of the flashlight changes significantly, turn off the flashlight to prevent the battery from being over-discharged and timely charged; pay attention to the battery's waterproof, moisture-proof, anti-drop, etc., according to the charging speed of the charger when charging, After the indicator light changes, remove it in time, do not overcharge;
- For batteries that are not used for a long time, the battery should be fully charged and stored, and then charged and discharged once every three months to avoid chemical corrosion;
- The inner wall of the lamp cup is kept clean. Never wipe it with your hand or a hard object. Remove the fingerprint on the lens and wipe it gently with a cotton swab and lens cleaner.
- Do not touch the flashlight with sunlight, water, chemicals and corrosive gases for a long time to avoid damage to the flashlight;
- Non-professionals should not disassemble the flashlight to prevent damage to the circuit board.

#### Note

In order to save energy, it is recommended to use low-grade lighting, generally enough. Cope with outdoor lighting. If it is in the summer and the weather is hot, the heating problem of the product will be more obvious than in the winter. If the fever is very hot, you can use it in low gear or turn off the power, and then continue to use the product after it has cooled down.

- 1. Do not illuminate the eyes directly to avoid injury to the eyes;
- Do not use over voltage, the voltage should not exceed 4.2V, please do not reverse the battery, otherwise it will burn the circuit board;
- When using the flashlight, check that there is no looseness at each thread, otherwise it may cause no light or slight light;
- The flashlight should be kept away from sunlight or high temperature. After using it, please take out the battery and store it in a cool and dry place.
- To keep the O-ring (sealing rubber ring) and the thread from rotating smoothly, wipe the Vaseline oil on the surface 2-3 times a year.

#### Note for Charge:

There are light on the flashlight to show the power of the batterys, when the display power is insufficient, it needs to be charged in time, otherwise it will cause over-discharge, which may cause the battery to not be charged. Insufficient should be charged in time, so as not to affect the battery life, the battery should also be charged during long-term storage.

When the flashlight is significantly dimmed, it is necessary to charge the battery in time and avoid excessive discharge.

#### Attention:

- 1. Do not directly irradiate the eyes for preventing eyes injure.
- Please make sure that the waterproof plug in the tail part is installed well, the waterproof rate of product is of IP65. Do not put it in the water.
- When the brightness of the light is obvious lower or higher than normal situation, it ought to be turned off for preventing battery over-discharge, and then charge it in time.
- 4. If you won't use the product for a long time, you shall fully charge the product and recharge it once a month.
- Do not expose the product to the sun for a long-time, do not use any chemical agent when cleaning for preventing breakage.
- Please do not disassemble the product for preventing any circuit board damage.

#### WARRANTY INSTRUCTIONS

Thank you for purchasing **SANFORD** products, for the sake of the excellent quality of our products, we certify that **SANFORD** products are free of defects in material and workmanship and the end-user is entitled to this warranty subject to the terms and conditions listed below.

- (1) The warranty will be effective only if you receive a Confirmation/Approval email and a warranty certificate from **SANFORD**.
- (2) No other express warranty either written or oral is applicable to any product. THE DURATION OF ANY IMPLIED WARRANTIES INCLUDING THE IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY, IS LIMITED TO THE DURATION OF THE EXPRESS WARRANTY OF HEREIN. **SANFORD** SHALL NOT BE LIABLE FOR THE LOSS OF THE USE OF THE PRODUCT, INCONVENIENCE, LOSS, OR ANY OTHER DAMAGES, DIRECT, OR CONSEQUENTIAL, ARISING OUT OF THE USE OF, OR INABILITY TO USE THIS PRODUCT OR FOR ANY BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY. IS APPLICABLE TO THIS PRODUCT.
- (3) The warranty covers product failure only. If any product is found defective, **SANFORD** will at its option, repair the product in question. Any replaced parts will become the company's property.
- (4) The warranty does not apply to/if (a) the accessories provided with the product. (b) cosmetic damage (c) damage due to improper use or maintenance (d) repair or attempted repair of the product by non-authorized persons (e) damage from accidents, lightning, water, fire, improper ventilation, misuse, alteration, or any cause beyond the control of SANFORD. (f) the type of the product is defaced, removed, altered, deleted, or rendered illegible.
- (5) **SANFORD** will not be liable for any loss directly or indirectly caused by the breakdown of the equipment, also for any delay in repairing the set due to the non-availability of components.
- (6) The purchaser's dated bill of sale must be retained as evidence of the date of purchase and to establish warranty eligibility.
- (7) The warranty terms and conditions of this warranty certificate would be revised without prior notice.
- (8) **SANFORD** and its authorized service centers will make every effort to carry out expeditious repairs under this warranty as soon as possible.
- (9) Since the product is intented for domestic purposes only, the warranty will be void if used for commercial purposes. As part of our commitment to quality we offer a 3-month warranty for commercial usage.



#### LIMITED WARRANTY

Warranty Period 2 Years

SANFORD hereby warrants, subject to the terms and conditions herein below set forth that should this product become defective by reason of improper workmanship or material during the below specified warranty period, SANFORD will repair the same, effecting all necessary parts replacement, without charge for either parts or labour.

#### REGISTER YOUR NEW SANFORD PRODUCT FOR WARRANTY

Scanning the QR code gives you access to your product's warranty registration and services.



#### STEP: 1

Register the warranty by scanning the QR code or log on to http://www.sanfordjapan.com/warranty.html to access the warranty registration form.

#### STEP: 2

Fill out the Warranty Registration Form and submit the application after reading and agreeing to the terms and conditions.

#### STEP: 3

After successful registration, the page will display the notification message "Your entry has been submitted successfully!"

#### STEP: 4

Our customer service department will verify the warranty registration within 7 days, If your warranty registration is approved, you will receive a Warranty Certificate email. Please keep the certificate to claim the warranty.

If your warranty registration is denied, you will receive an email from us explaining the reason for the rejection.

For more information, Call Toll-Free 800-7263673 (UAE) Toll-Free 1800-4251163 (INDIA), +966 559039111 (KSA) +968 9525 8453 (OMAN), +974 3343 7806 (QATAR)

Moreover you may write to sm-dwc@sanford-me.com and service@sanford-me.com or WhatsApp +971 543498627

-6



## مدة الضمان السنة

#### ضمان محدد

تضمن **سانفورد**، وفقا للشروط والاحكام الموضحة بأنه في حال تعطل هذا المنتج بسبب سوء التصنيع او المواد المستخدمة حسب الفترة الموضحة ادناه، فان **سانفورد** ستقوم بصيانة ذات المنتج، بما في ذلك كافة الاجزاء التي تأثرت من جراء هذا العطل دون أي رسوم <sub>م</sub>قابل الاجزاء او العمل.

#### قم بتسجيل منتج سانفورد الجديد خاصتك للحصول على الضمان

الخطوة ا

يمنحك مسح رمز الاستجابة السريعة إمكانية الوصول إلى تسجيل الضمان الخاص بمنتجك وخدمات الصيانة.



تسجيل الهنتج عبر مسج رهز الـ كيو ار ضونيا او الدخول على الرابط http://www.sanfordjapan.com/warranty.html من احل الحصول على استهارة التسحيل

#### الخطوة آ

امل، استمارة التسجيل وقم بتقديمه بعد الاطلاع والموافقة على كافة الشروط والاحكام.

#### الخطوة ٣

بعد اتمام عملية التسجيل بنجاح، ستظهر لك هذا الرسالة: "لقد تم التقديم بنجاج".

#### الخطوة ٤

سيقوم قسم خدمة العملاء بمراجعة تسجيلك خلال V ايام، في حال الموافقة على التسجيل الذي قمت به، ستصلك رسالة تحتوي على شهادة الضمان في بريدك الالكتروني. فضلا احتفظ بهذه الشهادة للحصول على الضمان.

ضى حال قويل تسحيلك بالرفض، ستصلك رسالة لتوضيح اسباب الرفض.

حیے دن خوبن نشجینت بار خص، شنگنت رسان کوئٹینے اسباب الرحص،

للمزيد من المعلومات، يرجى الاتصال بالرقم المجاني 800 7263673 (الدمارات العربية المتحدة) الرقم المجاني 18004251163 (المند)، 1910559039 166+ (المملكة العربية السعودية) 8453 9525 1669+ (عمان)، 7806 1780+ (قطر)

كما بامكانك ان تراسلنا على البريد الدلكتروني: service@sanford-me.com وكذلك: service@sanford-me.com أو على رقم الواتساب: 971 543498627 +

#### تعليمات التشغيل

شكرا لشرائك منتجات سانفورد. من اجل ضمان الجودة لمنتجاتنا، نشهد بأن منتجات سانفورد خالية من العيوب في مواد التصنيع والعمل وأن المشترك له الحق في الحصول على هذا الضمان وفقا للشروط التالية:

- يكون الضمان ساريا فقط في حال تلقيك لرسالة تأكيد/موافقة من شركة سانفورد عبر البريد الالكتروني.
- 2. لا يوجد ضمان صريح أخر سواء كتابي أو شفوي ينطبق على أي منتج. تقتصر مدة أي ضمانات بما في خلك الضمان الضريح الوارد ضمانات بما في خلك الضمان الضريح الوارد في هذه الوثيقة. لا تتحمل شركة سانفور ح مسؤولية فقدان استخدام المنتج أو الإنزعاج أو الخيارة أو أي أضرار أخرى ، مباشرة أو تكميلية ، ناشئة عن استخدام أو عدم القدرة على استخدام هذا المنتج أو عن أي خرق أو أنتهاك صريح أو ضمني للضمان، بما في ذلك الضمان الضمان الضمن للتسويق، ينطبق على هذا المنتج.
- 3. يغطي هذا الضمان فشل المنتج في العمل فقط. في حال اكتشاف ان الجهاز يحتوي على عطل ما، ستقوم سانفورد، تطوعا، بصيانة المنتج المذكور. اي اجزا، تم استبدالها تصبح ملكية خاصة بالشركة.
- 4. لا ينظبق هذا الضمان على أ. الملحقات التي تأتي مع المنتج ب. اعطال كهربائية. ت. عطل بسبب سوء الاستخدام او الصيائة. ث. ميائة او محاولة ميائة المنتج بواسطة شخص لا يملك الصلاحية. ج. عطل بسبب الحوادث او البرق او الماء او الحريق او سوء التهوية او سوء الاستخدام او التعديل او لاك سبب خارج ارادة سائفورد.
- لا تتحمل سانفورد مسؤولية الفقدان بسبب تعطل الجهاز بشكل مباشر او غير مباشر. كذلك،
  لاك تأخير في صيانة المنتج بسبب عدم توفر قطع الغيار.
  - يجب ارضاق فاتورة الشراء التي تحتوي على تاريخ شراء المنتج كدليل على صحة التاريخ لبدء صلاحية الضمان.
    - 7. ان شروط واحكام هذا الضمان قابلة للتغيير دون سابق اخطار.
  - 8. ستفوم سانفورد وكافة مراكز الصيانة المعتمدة لديها بكل ما في استطاعتها لصيانة المنتج بالصورة الكاملة تحت هذا الضمان في اسرع وقت ممكن.
- 9. نظرًا الن المنتج مخصص للاغراض المنزلية مُقطَّ، مُسيكون المُمان لاغيًا إذا تم استخدامه الغراض تجارية. كجزء من التراما بالجودة، نقدم مُماثًا لمدة 3 أشهر (90 يومًا) للاستخدام التجاري.

 عندما يكون المصباح خافتا بشكل كبير، من الضروري شحن البطارية في الوقت المناسب وتجنب تعرض طاقة البطارية للتفريغ التام

#### تحذيرات

- ا. لا تعرض العينين بشكل مباشر لضوء المصباح، لمنع إصابة العينين
- ٦. يرجى التأكد من تثبيت المكونات المقاومة للماء في جزء الذيل بشكل جيد، ومعدل مقاومة الماء للمنتج هو ١٥ ١٩، لا تضعه في الماء
- عندما يكون سطوع الضوء للمصباح أقل أو أعلى من الوضع الطبيعي، يجب إيقاف
  تشغيله لمنع تفريغ طاقة البطارية بشكل مفرط، ثم شحنها في الوقت المناسب
- إذا لم تستخدم المنتج لفترة طويلة، فيجب عليك شحن المنتج بالكامل وإعادة شحنه مرة واحدة في الشهر
- ٥. لا تعرض المنتج لأشعة الشمس لفترة طويلة، ولا تستخدم أي عامل كيميائي عند التنظيف لمنع الكسر أو التلف
  - ٦. يرجى عدم تفكيك المنتج لمنع أي تلف في لوحة الدائرة

#### ملاحظات

من أجل توفير الطاقة، يوصى بشكل عام باستخدام إضاءة منخفضة السطوع بما فيه الكفاية، وتقليل التعامل مع الإضاءة في الهواء الطلق. إذا كان الاستخدام في موسم الصيف وكان الطقس حارا، فستكون مشكلة سخونة المنتج أكثر وضوحا عنها من الشتاء. إذا كانت البطارية ساخنة جدا، فيمكنك استخدامها بإضاءة أكثر انخفاضاً أو إيقاف تشغيل الطاقة، ثم معاودة استخدام المنتج بعد أن يبرد

- ا. لا تقم بتشغيل الإضاءة مباشرة أمام العينين، لتجنب إصابة العينين
- لا تقم بتعريض المصباح لجهد زائد، يجب ألا يتجاوز الجهد ٤,٢ فولت، يرجى عدم عكس
  البطارية، وإلا فستعرض لوحة الدائرة للاحتراق؛
- £. عند استخدام المصباح، تأكد من عدم وجود فقدان لأي شعاع ضوئي، وإلا فقد لا يُسبب المصباح أى ضوء أو يعمل فقط كضوء طفيف؛
- ه. يجب أن يبقى المصباح بعيدا عن أشعة الشمس أو درجات الحرارة المرتفعة. بعد استخدامه، يرجى إخراج البطارية وتخزينها في مكان بارد وجاف
- ٧. من أجل الحفاظ على الحلقة (الحلقة المطاطية للغلق) والخيط للدوران بسلاسة.
  امسح زيت الفازلين على السطح من مرتين لثلاث مرات في السنة

#### توصيات عند عملية الشحن :

- يوجد ضوء على المصباح لإظهار طاقة شحن البطاريات، عندما تكون طاقة العرض غير
  كافية، يجب شحنها في الوقت المناسب، وإلا فإنها ستفرغ تماماً من أي طاقة، الأمر الذي
  .قد يتسبب في عدم شحن البطارية
- يجب شحن البطارية بشكل كافي في الوقت المناسب، حتى لا تؤثر على عمر البطارية، كما
  يجب شحن البطارية أثناء التخزين طويل الأجل

#### طريقة استخدام المنتج

ا. عند استخدام المنتج لأول مرة، قم أولا بتمزيق فيلم العزل الشفاف عن البطارية، وتأكد من أن البطارية مشحونة بالكامل وقم بتثبيت المصباح اليدوي في الاتجاه الصحيح. ]الموجب إلى الداخل (في اتجاه المصباح)، والسالب إلى الخارج (في تجاه الذيل)[، يجب شد منتصف وذيل .أنبوب المصباح من أجل ضمان الاتصال/التلامس الجيد

 عند استخدام المصباح، وفقا لمتطلبات الجهد والبطارية للمصباح، لا تستخدمه بشكل عشوائي لمنع احتراق لوحة الدائرة. لا تستخدم بطاريات مختلفة الطراز أو القدرة الفولتية في .نفس الوقت. لا يمكن خلط البطاريات القديمة مع أخرى جديدة

". أثناء الاستخدام، عندما يتغير سطوع المصباح بشكل كبير، قم بإيقاف تشغيل المصباح لمنع تفريغ البطارية بشكل مفرط وشحنها في الوقت المناسب؛ مع مراعاة بيانات مقاومة البطارية للماء، والرطوبة، وما إذا كانت مقاومة للسقوط، وما إلى ذلك، بالإضافة لسرعة شحن الشاحن عند الشحن. عند تغيير ضوء المؤشر، قم بإزالة الشاحن في الوقت المناسب، لا تترك المصباح بالشاحن لفترات طويلة بشكل مفرط؛

 بالنسبة للبطاريات التي لا يتم استخدامها لفترة طويلة، يجب شحن البطارية وتخزينها بالكامل، ثم شحنها وتفريغها مرة كل ثلاثة أشهر لتجنب التآكل الكيميائي؛

ه. يتم الحفاظ على الجدار الداخلي لأنبوب المصباح نظيفاً، لا تمسحه أبدا بيدك أو بجسم صلب. قم بإزالة بصمة الإصبع على العدسة وامسحها برفق باستخدام قطعة قطن ومنظف .للعدسات

 لد تعرض المصباح لأشعة الشمس والماء والمواد الكيميائية والغازات المسببة للتآكل لفترات طويلة، لتجنب تلف المصباح؛

.٧. يجب على غير المتخصصين عدم تفكيك المصباح لتجنب تلف لوحة الدائرة



## تعليهات وكتيب الضمان

# كشاف ليد قابل للشحن

### اس اف ا۸۲۸ اس ال

بمنحك مسحرر مز الاستحابة السريعة امكانية الوصول إلى تسجيل الضمان الخاص يمنتحك وخدمات الصيانة.







قبل البدء في التركيب، اقرآ هذه التعليمات جيدا. ان اتباع هذه التعليمات سيسهل عملية التركيب بالشكل الأمن والصحيح. أثر ك كتيب التعليمات بالقرب من المنتج للاطلاء عليها لاحقا.

AR ARABIC



5V ===

Batch No: 4681012025

